

**REZUMATUL CARACTERISTICILOR PRODUSULUI****1. DENUMIREA PRODUSULUI FARMACEUTIC VETERINAR  
ECVIROM, suspensie orală pentru cabaline****2. COMPOZIȚIE CALITATIVĂ ȘI CANTITATIVĂ**

1 ml produs contine:

***Substante active:***

Albendazol ..... 70 mg  
Avermectina B<sub>1</sub> ..... 2 mg

***Excipienti:***

Acid benzoic ..... 2 mg

Pentru lista completă a excipientilor vezi secțiunea 6.1.

**3. FORMA FARMACEUTICĂ**

Suspensie orală de culoare albă pana la alb-gălbuiu.

**4. PARTICULARITĂȚI CLINICE****4.1. Specii țintă**

Cabaline care nu sunt destinate consumului uman

**4.2. Indicații pentru utilizare, cu specificarea speciilor țintă**

Ecvirom este recomandat în tratamentul endo și ectoparazitozelor la cabaline determinate de germeni sensibili la acțiunea substanelor active, după cum urmează:

- Trematodoze produse de *Fasciola hepatica*.
- Cestodoze produse de genul *Anoplocephala spp.*
- Nematodoze produse de *Parascaris equorum*, *Strongylus spp.*, *Trichonema spp.*, *Strongyloides spp.*, *Habronema spp.*, *Oxyuris equi*, *Gongylonema spp.*, *Parafilaria spp.*, *Onchocerca spp.*, *Dictyocaulus arnfieldi*, *Trichinella spiralis*.
- Arachnoze: linguatuloză viscerală (*Linguatula serata*), râia calului (*Sarcoptes scabiei var. equi*, *Psoroptes communis var. equi*, *Chorioptes bovis var. equi*).
- Entomoze produse de *Gastrophilus spp.*, *Hypoderma spp.*

**4.3. Contraindicații**

Nu se utilizează în caz de hipersensibilitate la substanțele active sau la oricare dintre excipienti. Nu se administreză la animale a căror carne se utilizează în consumul uman.

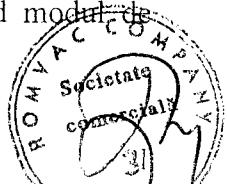
**4.4. Atenționări speciale pentru fiecare specie țintă**

Trebuie evitate următoarele practici pentru a preveni riscul dezvoltării rezistenței ceea ce ar avea drept rezultat ineficacitatea tratamentului:

- Antihelmințicele din aceeași clasă administrate foarte frecvent și repetat, pentru o perioadă lungă de timp.
- Subdozajul, care s-ar putea datora subevaluării greutății corporale, administrării greșite a produsului, sau proastei calibrări a sistemului de dozaj.

Cazurile clinice care se suspecteză de rezistență antihelminitică trebuie investigate prin teste adecvate (ovocoproscopie). Dacă se dovedește rezistență la un antihelmintic dintr-o clasă, indicația terapeutică este să se utilizeze un alt produs dintr-o altă clasă de antihelmințice.

Prin urmare, utilizarea acestui produs medicinal veterinar trebuie să se bazeze pe informațiile epidemiologice locale cu privire la sensibilitatea nematodelor și recomandari privind modul de selecție al rezistenței la antihelmințice.





#### 4.5. Precauții speciale pentru utilizare

##### Precauții speciale pentru utilizare la animale

În timpul administrării produsului limba animalului nu se imobilizează, ci se lasă liberă. Înainte de administrarea produsului trebuie să ne asigurăm că animalul are cavitatea bucală liberă de resturi alimentare.

##### Precauții speciale care trebuie luate de persoana care administrează produsul medicinal veterinar la animale

Se vor respecta procedurile elementare de contenționare a cabanelor. Produsul se va administra la nivelul comisurii (colțul gurii) după care se ridică capul animalului pentru a înghiți produsul medicinal veterinar.

Persoanele cu hipersensibilitate cunoscută la avermectina B<sub>1</sub> sau albendazol trebuie să administreze cu atenție produsul.

La manipularea produsului medicinal veterinar trebuie purtat echipament de protecție personal constând din halat, ochelari și mănuși.

În caz de ingestie accidentală a produsului sau dacă apar simptome caracterizate prin prurit cutanat sau iritații ale pielii adresați-vă imediat medicului și arătați-i prospectul produsului sau eticheta. Manifestările serioase, de tipul: umflarea feței, buzelor sau pleoapelor însoțite de dificultăți ale respirației, necesită asistență medicală de urgență.

#### 4.6. Reacții adverse (frecvență și gravitate)

Nu se cunosc.

#### 4.7. Utilizare în perioada de gestație sau lactație

Gestație: Nu se utilizează în prima lună de gestație.

Lactație: Poate fi utilizat în perioada de lactație.

#### 4.8. Interacțiuni cu alte produse medicinale sau alte forme de interacțiune

Praziquantel și dexametazona determină creșterea nivelului plasmatic al metabolitului activ al albendazolului.

#### 4.9. Cantități de administrat și calea de administrare

Produsul se administrează oral, cu seringă. Doza uzuală pentru tratament este de 10 ml produs/100 kg greutate corporală atât pentru animale adulte cât și pentru manji, o administrare unică. Mânjii trebuie tratați de la vîrstă de 6 - 8 săptămâni. Se recomandă ca animalele (tineret și animale adulte) să fie deparazitate trimestrial.

Pentru a asigura o dozare corectă, greutatea corporală trebuie determinată cât mai precis posibil.

#### 4.10. Supradozarea (simptome, proceduri de urgență, antidoturi)

În cazul intoxicației acute trebuie inițiată terapia simptomatică și măsurile generale de susținere a animalului.

#### 4.11. Timp de așteptare

Nu este autorizată utilizarea la animale care sunt destinate consumului uman.

### 5. PROPRIETĂȚI FARMACOLOGICE

Grupa farmacoterapeutică: ANTIHELMINTICE

Codul ATC Vet albendazol: QP52AC11.

Codul ATC Vet avermectină QP54AA02.

#### 5.1. Proprietăți farmacodinamice

Substanțele active se absoarbă în tubul digestiv și difuzează în toate organele și țesuturile. Produsul acționează asupra paraziților prin reducerea activității mitocondriilor la nivelul enzimelor oxidoreducătoare pe care le inhibă.

Cantitatea de ATP elaborată de mitocondrie este abolită, ceea ce împiedică metabolizarea substanțelor energetice ale parazitului. Parazitul moare în decurs de 24-48 ore prin epuizarea rezervelor sale energetice. Substanțele active sunt active față de trematode, cestode și nematode. Albendazolul acționează asupra parazitilor indiferent de localizarea acestora (la nivelul aparatului respirator, a tubului digestiv, ficatului). Avermectina acționează la nivelul sinapselor sistemului nervos al nematodelor prin inhibarea mediatorului GABA ceea ce produce întreruperea influxului nervos.

## 5.2. Particularitati farmacocinetice

Substanțele active se absoarb pe calea tubului digestiv și difuzează rapid în țesuturi realizând o concentrație plasmatică de 0,25-0,30 microgram/ml după administrarea unei doze de 400 mg.

Pe cale digestivă absorbția este mai scăzută dar substanțele active sunt rapid metabolizate în sulfoxidul corespunzător la nivelul ficatului. Ele se elimină pe cale renală prin urină și pe cale biliară.

## 6. PARTICULARITATI FARMACEUTICE

### 6.1. Lista excipientilor

Carboximetilceluloză, acid benzoic, Tween 80, alcool etilic și apă distilată.

### 6.2. Incompatibilități

În absența studiilor de compatibilitate, acest produs medicinal veterinar nu trebuie amestecat cu alte produse medicinale veterinar.

### 6.3. Termen de valabilitate

Perioada de valabilitate a produsului medicinal veterinar aşa cum este ambalat pentru vânzare : 2 ani.  
Perioada de valabilitate după prima deschidere a ambalajului primar: se utilizeaza imediat.

### 6.4. Precauții speciale pentru depozitare

A se păstra la temperatură mai mică de 25 °C.  
A se păstra în ambalajul original.

### 6.5. Natura și compoziția ambalajului primar

- Seringi din HDPE x 20 ml; x 50 ml.
  - Cutie de carton cu 2 seringi de 20 ml.
  - Cutie de carton cu 1 seringă de 50 ml.
- Nu toate dimensiunile de ambalaj pot fi comercializate.

### 6.6. Precauții speciale pentru eliminarea produselor medicinale veterinarne neutilizate sau a deșeurilor provenite din utilizarea unor astfel de produse

Orice produs medicinal veterinar neutilizat sau deșeu provenit din utilizarea unor astfel de produse trebuie eliminate în conformitate cu cerințele locale.

## 7. DEȚINĂTORUL AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE

S.C. ROMVAC COMPANY S.A. Voluntari, Șoseaua Centurii 7, Ilfov, ROMANIA.  
Telefon : 021/ 3503106; Fax.: 021/3503110; E-mail: [romvac@romvac.ro](mailto:romvac@romvac.ro)

## 8. NUMĂRUL AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE

## 9. DATA PRIMEI AUTORIZĂRI/REÎNNOIRII A AUTORIZAȚIEI

05.10.2001/11.06.2009.

## 10. DATA REVIZUIRII TEXTULUI

**INTERDICTII PENTRU VANZARE, ELIBERARE SI/SAU UTILIZARE**  
Se elibereaza numai pe baza de reteta veterinara.



ALEXIT an 3

**INFORMATII CARE TREBUIE INSCRISE PE UNITATILE MICI DE AMBALAJ PRIMAR**

Seringi din HDPE x 20ml; x 50 ml.



**1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

**ECVIROM**, suspensie orală pentru cabaline

Albendazol, avermectina B<sub>1</sub>

**2. CANTITATEA DE SUBSTANȚĂ (SUBSTANȚE) ACTIVĂ (ACTIVE)**

1 ml produs contine:

*Substante active:*

Albendazol ..... 70 mg

Avermectina B<sub>1</sub> ..... 2 mg

**3. CONȚINUT PE UNITATE DE GREUTATE, VOLUM SAU NUMĂR DE DOZE**

20 ml

50 ml

**4. CALE (CĂI) DE ADMINISTRARE**

Administrare orala.

Cititi prospectul produsului.

**5. TIMP DE AȘTEPTARE**

Nu este autorizata utilizarea la animale care sunt destinate consumului uman.

**6. NUMĂRUL SERIEI**

Serie/Lot (nr. și/sau dată)

**7. DATA EXPIRĂRII**

EXP (lună/an)

Perioada de valabilitate după prima deschidere a ambalajului primar: se utilizeaza imediat.

**8. MENTIUNEA „NUMAI PENTRU UZ VETERINAR”**

Numai pentru uz veterinar.



## INFORMATII CARE TREBUIE ÎNSCRISE PE AMBALAJUL SECUNDAR

Cutie de carton cu 2 seringi de 20 ml.

Cutie de carton cu 1 seringa de 50 ml.

### **1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

**ECVIROM**, suspensie orală, pentru cabaline

Albendazol, avermectina B<sub>1</sub>.

### **2. DECLARAREA SUBSTANȚELOR ACTIVE ȘI A ALTOR SUBSTANȚE**

1 ml produs contine:

*Substanțe active:*

Albendazol ..... 70 mg

Avermectina B<sub>1</sub> ..... 2 mg

*Excipienti:*

Acid benzoic ..... 2 mg

### **3. FORMA FARMACEUTICĂ**

Suspensie orală.

### **4. DIMENSIUNEA AMBALAJULUI**

- 2 seringi x 20 ml

- 1 seringa x 50 ml

### **5. SPECII ȚINTĂ**

Cabaline care nu sunt destinate consumului uman.

### **6. INDICAȚIE (INDICAȚII)**

Ecvirom este recomandat în tratamentul endo și ectoparazitozelor la cabaline determinate de germenii sensibili la acțiunea substanelor active, după cum urmează:

- Trematodoze produse de *Fasciola hepatica*.
- Cestodoze produse de genul *Anoplocephala spp.*
- Nematodoze produse de *Parascaris equorum*, *Strongylus spp.*, *Trichonema spp.*, *Strongyloides spp.*, *Habronema spp.*, *Oxyuris equi*, *Gongylonema spp.*, *Parafilaria spp.*, *Onchocerca spp.*, *Dictyocaulus arnfieldi*, *Trichinella spiralis*.
- Arachnoze: linguatuloză viscerală (*Linguatula serata*), râja calului (*Sarcoptes scabiei var. equi*, *Psoroptes communis var. equi*, *Chorioptes bovis var. equi*).
- Entomoze produse de *Gastrophilus spp.*, *Hypoderma spp.*

### **7. MOD ȘI CALE DE ADMINISTRARE**

Produsul se administreaza oral, cu seringa. Doza uzuală pentru tratament este de 10 ml produs/100 kg greutate corporala atat pentru animalele adulte cat și pentru manji, o administrare unică. Mânjii trebuie tratați de la vîrstă de 6-8 săptămâni. Se recomandă ca animalele (tineret și animalele adulte) să fie deparazitate trimestrial. Pentru a asigura o dozare corectă, greutatea corporală trebuie determinată cât mai precis posibil.

### **8. TIMP DE AȘTEPTARE**

Nu este autorizata utilizarea la animale care sunt destinate consumului uman.

### **9. ATENȚIONARE (ATENȚIONĂRI) SPECIALĂ (SPECIALE), DUPĂ CAZ.**

Cititi prospectul înainte de utilizare.

### **10. DATA EXPIRĂRII**

EXP (lună/an). Dupa deschidere se va utiliza imediat.

### **11. CONDIȚII SPECIALE DE DEPOZITARE.**

A se păstra la temperatură mai mică de 25 °C. A se păstra în ambalajul original.

### **12. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU ELIMINAREA PRODUSELOR NEUTILIZATE SAU A DEȘEURILOR, DUPĂ CAZ**

Eliminarea: cititi prospectul produsului.



**13. MENTIUNEA „NUMAI PENTRU UZ VETERINAR” SI CONDIȚII SAU RESTRICȚII PRIVIND ELIBERAREA ȘI UTILIZARE, după caz.**

Numai pentru uz veterinar.

Se elibereaza numai pe baza de reteta veterinara.



**14. MENTIUNEA „A NU SE LĂSA LA VEDEREA SI ÎNDEMÂNĂ COPIILOR”.**

A nu se lăsa la vederea si îndemâna copiilor.

**15. NUMELE ȘI ADRESA DETINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE.**

S.C. ROMVAC COMPANY S.A. Șoseaua Centurii nr. 7, ILFOV, ROMANIA.

Telefon: 021/350.31.06; E-mail: [romvac@romvac.ro](mailto:romvac@romvac.ro)

**16. NUMĂRUL (NUMERELE) AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**

**17. NUMĂRUL DE FABRICATIE AL SERIEI DE PRODUS**

Serie/Lot /nr



## PROSPECT

ECVIROM, suspensie orală pentru cabaline.

### **1. NUMELE ȘI ADRESA DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE ȘI A DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE FABRICARE, RESPONSABIL PENTRU ELIBERAREA SERIILOR DE PRODUS, DACĂ SUNT DIFERITE**

**DEȚINĂTORUL AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**  
ROMVAC COMPANY S.A.

Șoseaua Centurii nr. 7, ILFOV, ROMANIA.

Telefon: 021/350.31.06; E-mail: [romvac@romvac.ro](mailto:romvac@romvac.ro)

**PRODUCĂTOR PENTRU ELIBERAREA SERIEI**  
ROMVAC COMPANY VOLUNTARI FILIALA CEPTURA S.R.L.  
Ceptura, Strada Principala nr.407, Prahova, ROMANIA.  
Telefon: 0244/445840; E-mail: [romvac@romvac.ro](mailto:romvac@romvac.ro)

### **2. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

**ECVIROM, suspensie orală pentru cabaline**

Albendazol, avermectina B<sub>1</sub>

### **3. DECLARAREA SUBSTANȚELOR ACTIVE ȘI A ALTOR INGREDIENTE**

1 ml produs contine:

**Substante active:**

Albendazol ..... 70 mg

Avermectina B<sub>1</sub> ..... 2 mg

**Excipienți:**

Acid benzoic ..... 2 mg

### **4. INDICAȚII**

Ecviro este recomandat în tratamentul endo și ectoparazitozelor la cabaline determinate de germeni sensibili la actiunea substanelor active , după cum urmează:

- Trematodoze produse de *Fasciolla hepatica*.
- Cestodoze produse de genul *Anoplocephala spp.*
- Nematodoze produse de *Parascaris equorum*, *Strongylus spp.*, *Trichonema spp.*, *Strongyloides spp.*, *Habronema spp.*, *Oxyuris equi*, *Gongylonema spp.*, *Parafilaria spp.*, *Onchocerca spp.*, *Dictyocaulus arnfieldi*, *Trichinella spiralis*.
- Arachnoze: linguatuloză viscerală (*Linguatula serata*), râia calului (*Sarcoptes scabiei var. equi*, *Psoroptes communis var. equi*, *Chorioptes bovis var. equi*).
- Entomoze produse de *Gastrophilus spp.*, *Hypoderma spp.*

### **5. CONTRAINDIКАȚII**

Nu se utilizează la animalele a căror carne este destinată consumului uman.

Nu se utilizează la animalele cunoscute ca fiind sensibile la substanțele active din compoziția produsului.

### **6. REACȚII ADVERSE**

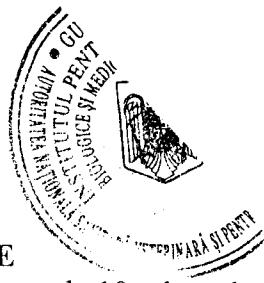
Nu se cunosc.

Dacă observați reacții grave sau alte efecte care nu sunt menționate în acest prospect, vă rugăm să informați medicul veterinar.



## **7. SPECII ȚINTĂ**

Cabaline care nu sunt destinate consumului uman.



## **8. MOD DE ADMINISTRARE ȘI DOZE PENTRU FIECARE SPECIE**

Produsul se administreaza oral, cu seringa. Doza uzuală pentru tratament este de 10 ml produs/100 kg greutate corporala atat pentru animale adulte cat și pentru manji, o administrare unică. Mânjii trebuie tratați de la vârsta de 6 - 8 săptămâni. Se recomandă ca animalele (tineret și animale adulte) să fie deparazitate trimestrial.

## **9. RECOMANDĂRI PRIVIND ADMINISTRAREA CORECTĂ**

Pentru a asigura o dozare corectă, greutatea corporală trebuie determinată cât mai precis posibil.

## **10. TIMP DE AȘTEPTARE**

Nu este autorizata utilizarea la animale care sunt destinate consumului uman.

## **11. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU DEPOZITARE**

A se păstra la temperatură mai mică de 25 °C.

A se păstra în ambalajul original.

A nu se lăsa la vedere și îndemana copiilor.

## **12. ATENȚIONĂRI SPECIALE**

### **Atenționări speciale pentru fiecare specie țintă**

Trebuie evitate următoarele practici pentru a preveni riscul dezvoltării rezistenței ceea ce ar avea drept rezultat ineficacitatea tratamentului:

- Antihelminticele din aceeași clasă administrate foarte frecvent și repetat, pentru o perioadă lungă de timp.
- Subdozajul, care s-ar putea datora subevaluării greutății corporale, administrării greșite a produsului, sau proastei calibrări a sistemului de dozaj.

Cazurile clinice care se suspectează de rezistență antihelminitică trebuie investigate prin teste adecvate (ovocoproscopie). Dacă se dovedește rezistența la un antihelmintic dintr-o clasă, indicația terapeutică este a se utiliza un alt produs dintr-o altă clasă de antihelmintice.

Prin urmare, utilizarea acestui produs medicinal veterinar trebuie să se bazeze pe informațiile epidemiologice locale cu privire la sensibilitatea nematodelor și recomandari privind modul de selectie al rezistentei la antihelmintice.

### **Precauții speciale pentru utilizare**

### **Precauții speciale pentru utilizare la animale**

În timpul administrării produsului, limba animalului nu se imobilizează, ci se lasă liberă. Înainte de administrarea produsului trebuie să ne asigurăm că animalul are cavitatea bucală liberă de resturi alimentare.

### **Precauții speciale care trebuie luate de persoana care administrează produsul medicinal veterinar la animale**

Se vor respecta procedurile elementare de contenționare a cabalinelor. Produsul se va administra la nivelul comisurii (colțul gurii) după care se ridică capul animalului pentru a înghiți produsul medicinal veterinar.

Persoanele cu hipersensibilitate cunoscută la avermectina B<sub>1</sub> sau albendazol trebuie să administreze cu atenție produsul.

La manipularea produsului medicinal veterinar trebuie purtat echipament de protecție personal constând din halat, ochelari și mănuși.

În caz de ingestie accidentală a produsului sau dacă apar simptome caracterizate prin prurit cutanat sau iritații ale pielii adresați-vă imediat medicului și arătați-i prospectul produsului sau eticheta.



Manifestările serioase, de tipul: umflarea feței, buzelor sau pleoapelor însoțite de dificultăți ale respirației, necesită asistență medicală de urgență.

#### **Utilizare în perioada de gestație sau lactație**

Gestație: Nu se utilizează în prima lună de gestație.

Lactație: Poate fi utilizat în perioada de lactație.

#### **Interacțiuni cu alte produse medicinale sau alte forme de interacțiune**

Praziquantelul și dexametazona duc la creșterea nivelului plasmatic al metabolitului activ al albendazolului.

#### **Supradozarea (simptome, proceduri de urgență, antidoturi)**

În cazul intoxicației acute, trebuie inițiată terapia simptomatică și măsurile generale de susținere a animalului.

#### **Incompatibilități**

În absența studiilor de compatibilitate, acest produs medicinal veterinar nu trebuie amestecat cu alte produse medicinale veterinar.

### **13. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU ELIMINAREA PRODUSULUI NEUTILIZAT SAU A DEȘEURILOR, DUPĂ CAZ**

Medicamentele nu trebuie aruncate în ape reziduale sau resturi menajere.

Solicitați medicului veterinar informații referitoare la modalitatea de eliminare a medicamentelor care nu mai sunt necesare. Aceste măsuri contribuie la protecția mediului.

### **14. DATE ÎN BAZA CĂRORA A FOST APROBAT ULTIMA DATĂ PROSPECTUL**

### **15. ALTE INFORMAȚII**

#### **Mod de prezentare**

- Seringi din HDPE x 20 ml; x 50 ml.
- Cutie de carton cu 2 seringi de 20 ml.
- Cutie de carton cu 1 seringa de 50 ml.

Nu toate dimensiunile de ambalaj pot fi comercializate.

Pentru orice informații referitoare la acest produs medicinal veterinar, vă rugăm să contactați reprezentantul local al deținătorului autorizației de comercializare.

